

SENATO DELLA REPUBBLICA

————— XIII LEGISLATURA —————

N. 4256-A

RELAZIONE DELLA 3^a COMMISSIONE PERMANENTE (AFFARI ESTERI, EMIGRAZIONE)

(RELATORE SERVELLO)

Comunicata alla Presidenza il 6 dicembre 1999

SUL

DISEGNO DI LEGGE

Ratifica ed esecuzione del Trattato di estradizione tra la Repubblica italiana e la Repubblica del Paraguay, fatto ad Assunzione il 19 marzo 1997

**presentato dal Ministro degli affari esteri
di concerto col Ministro dell'interno
col Ministro di grazia e giustizia
e col Ministro delle finanze**

(V. Stampato Camera n. 5190)

approvato dalla Camera dei deputati il 7 ottobre 1999

*Trasmesso dal Presidente della Camera dei deputati alla Presidenza
l'8 ottobre 1999*

INDICE

Relazione	<i>Pag.</i>	3
Pareri:		
– della 1 ^a Commissione permanente	»	4
– della 5 ^a Commissione permanente	»	5
Disegno di legge	»	6

ONOREVOLI SENATORI. – Il disegno di legge reca l'autorizzazione alla ratifica del nuovo Trattato di estradizione tra Italia e Paraguay, firmato nel 1997, che sostituisce il vecchio trattato risalente al 30 settembre 1907. Le disposizioni del nuovo testo sono conformi a quelle di analoghi trattati stipulati in anni recenti e, soprattutto, rispettano i dettami della nostra Costituzione (articoli 10 e 26).

In realtà l'articolo 3 del Trattato ha un'impostazione fortemente garantista, perchè esclude la possibilità di concedere l'extradizione in numerosi casi – tra cui atti

discriminatori o persecutori per ragioni politiche, religiose, di nazionalità, di lingua e di sesso – nonchè ove siano previsti tribunali speciali o non siano garantiti i diritti della difesa. A ciò si aggiunge l'esclusione tassativa dell'extradizione per fatti punibili con la pena di morte (articolo 5), nonchè il rifiuto facoltativo nel caso in cui la richiesta si riferisca a un cittadino dello Stato richiesto.

La Commissione, ritenendo opportuno ratificare il Trattato, invita l'Assemblea ad approvare il disegno di legge.

MIGONE, *relatore*

PARERE DELLA 1^a COMMISSIONE PERMANENTE

(AFFARI COSTITUZIONALI, AFFARI DELLA PRESIDENZA DEL CONSIGLIO
E DELL'INTERNO, ORDINAMENTO GENERALE DELLO STATO E DELLA
PUBBLICA AMMINISTRAZIONE)

(Estensore: PINGGERA)

3 novembre 1999

La Commissione, esaminato il disegno di legge, esprime, per quanto di competenza, parere di nulla osta.

PARERE DELLA 5^a COMMISSIONE PERMANENTE
(PROGRAMMAZIONE ECONOMICA, BILANCIO)

(Estensore: FERRANTE)

2 novembre 1999

La Commissione, esaminato il disegno di legge, per quanto di competenza, esprime parere di nulla osta, osservando che da esso non derivano variazioni di entrata o di spesa per il bilancio dello Stato.

DISEGNO DI LEGGE

D'INIZIATIVA DEL GOVERNO

Art. 1.

1. Il Presidente della Repubblica è autorizzato a ratificare il Trattato di estradizione tra la Repubblica italiana e la Repubblica del Paraguay, fatto ad Assunzione il 19 marzo 1997.

Art. 2.

1. Piena ed intera esecuzione è data al Trattato di cui all'articolo 1 a decorrere dalla data della sua entrata in vigore in conformità a quanto disposto dall'articolo 19 del Trattato stesso.

Art. 3.

1. La presente legge entra in vigore il giorno successivo a quello della sua pubblicazione nella *Gazzetta Ufficiale*.

